



BALDWIN PARK NOW

www.baldwinpark.com

Volume 32 / No. 11

NOVEMBER, DECEMBER 2023
JANUARY 2024

INSIDE THIS ISSUE

LOS ANGELES COUNTY LIBRARY

WOMAN'S CLUB

SENIOR CENTER ACTIVITIES

VETERANS DAY CEREMONY

STREET SWEEPING/YARD SALES

BALDWIN PARK UNIFIED SCHOOL DISTRICT

HOLIDAY EVENT CALENDAR

CITY COUNCIL

MAYOR

Emmanuel J. Estrada

MAYOR PRO-TEM

Monica Garcia

COUNCILMEMBERS

Alejandra Avila

Jean M. Ayala

Daniel Damian

CITY CLERK

Christopher Saenz

CITY TREASURER

Joanna Valenzuela

CITY HALL

14403 E. Pacific Avenue
Baldwin Park, CA 91706

PH (626) 960-4011

FAX (626) 337-2965

Follow us on:
facebook
@BaldwinParkCAGov

Instagram
@BaldwinPark_CAGov

twitter
@BaldwinParkCA_

Presort Standard
U.S. Postage
PAID
Covina, CA
Permit #374
ECRWSS

POSTAL CUSTOMER

City of Baldwin Park
14403 E. Pacific Avenue
Baldwin Park, CA 91706

BALDWIN PARK HOLIDAY PARADE & WINTERFEST



VERA JIMENEZ METEOROLOGIST

The City of Baldwin Park cordially invites you to this year's Holiday Parade on Saturday, December 2, 2023. Parade begins at 9:45 AM along Baldwin Park Blvd. between Olive Street and Ramona Blvd. and concludes at Morgan Park with an Awards Ceremony.

This year's Grand Marshall is Vera Jimenez, KTLA's Meteorologist. She has worked in television for over twenty years in Los Angeles. You can watch her on KTLA 5 News at 6 PM, 6:30 PM, 10 PM and 11 PM on weeknights. She is a multi-E Emmy award winner along with other accolades including several Golden Mics. She's also a business owner, a public speaker, and finds great reward in contributing to the community through volunteering and other forms of philanthropy. She serves on the board of Director for the Boys and Girls Club of the LA Harbor, and is also a long-time Rotarian, and volunteers with several other non-profits. Vera is most proud of her mom, who brought her and her five siblings from Mexico. She taught her and her siblings a strong work ethic, the importance of personal responsibility, and how to set high expectations for herself.

Join the celebration and line up on the street to cheer for your favorite group, float or band. We are currently accepting entry applications through Wednesday, November 8, 2023 you can download the entry forms by visiting www.baldwinpark.com or at the front counter of the Esther Snyder Community Center, located at 4100 Baldwin Park Blvd., Monday through Thursday from 8 AM to 8 PM and Friday from 8 AM to 6 PM. The celebration will culminate with a Winterfest at Morgan Park! Families can enjoy free Ice Skating from 12 PM - 5 PM and free Snow Play from 1 PM - 5 PM. There will be strolling carolers from 10:30 AM - 1:30 PM and a Holiday Boutique featuring unique crafts and holiday décor.



¡DESFILE Y FESTIVAL INVIERNO DE BALDWIN PARK!

La Ciudad de Baldwin Park los cordialmente invita al desfile navideño de este año el sábado, 2 de diciembre de 2023. El desfile comienza a las 9:45 AM a lo largo de Bulevar Baldwin Park entre la Calle Olive y Bulevar Ramona. y concluye en el Parque Morgan con una ceremonia de premiación.

La Gran Mariscal de este año es Vera Jiménez, meteoróloga de KTLA. Ha trabajado en televisión durante más de veinte años en Los Angeles. La puedes ver en Noticias de KTLA 5 a las 6 PM, 6:30 PM, 10 PM and 11 PM entre semana por la noche. Ha ganado varios premios Emmy junto con otros galardones, incluidos

varios Golden Mics. También es propietaria de un negocio, oradora pública y encuentra una gran recompensa al contribuir a la comunidad a través del voluntariado y otras formas de filantropía. Es miembro de la junta directiva del Boys and Girls Club del LA Harbor, y también es rotaria desde hace mucho tiempo y es voluntaria en varias otras organizaciones sin fines de lucro. Vera está muy orgullosa de su madre, quien la trajo a ella y a sus cinco hermanos desde México. Les enseñó a ella y a sus hermanos una sólida ética de trabajo, la importancia de la responsabilidad personal y cómo fijarse altas expectativas para sí misma.

Únase a la celebración y haga fila en la calle para animar a su grupo, carroza o banda favorita. Actualmente estamos aceptando solicitudes de inscripción hasta el miércoles, 8 de noviembre de 2023. Puede descargar los formularios de inscripción visitando www.baldwinpark.com o en el mostrador del Centro Comunitario Esther Snyder, ubicado en 4100 Bulevar Baldwin Park, de lunes a jueves de 8 AM a 8 PM y viernes de 8 AM a 6 PM. ¡La celebración culminará con un Festival de Invierno en Morgan Park! Las familias pueden disfrutar del patinaje sobre hielo de 12 PM a 5 PM y jugar en la nieve de 1 PM a 5 PM. Habrá cantantes navideños de 10:30 AM a 1:30 PM y una boutique navideña con artesanías y decoración navideña únicas.



EXCITING NEWS: BALDWIN PARK'S TOILET AND SHOWER-HEAD REPLACEMENT PROGRAM THRIVES!

Late August marked the launch of an innovative initiative in Baldwin Park – the Toilet and Shower-head Replacement Program. This program offers an incredible opportunity for eligible residents and property owners in Baldwin Park to upgrade their fixtures with water-saving alternatives. Participants can benefit from up to two high-efficiency toilets, each using a mere 0.8 gallons per flush, and up to two water-efficient showerheads that consume only 1.5 gallons per minute – all at absolutely no cost! To take advantage of this fantastic program, you must reside in Baldwin Park or own property within the city, with an active residential water company account.

The response to this eco-friendly initiative has been nothing short of phenomenal! Since its inception, we've received over 350 requests from residents and property owners. With the pace we're going, we anticipate hitting the 400-request mark by the end of October 2023. Already, 90 replacement requests have been sent to our trusted contractors for installation, and we're diligently reviewing more applications for approval. Our dedicated team has already started the installations, and they will continue until our limited supplies run out. Remember, this program operates on a first-come, first-served basis, so we urge all qualifying residents to apply promptly.

But that's not all – we're ramping up our efforts to reach even more residents. Keep an eye out for a postcard in your mailbox, providing detailed instructions on how to sign up for the program. Furthermore, we're planning to engage with the community through an informative video and additional social media posts as part of our outreach campaign. Thank you for your unwavering support and participation in making Baldwin Park a greener, more sustainable place to call home. Stay tuned – together, we're making a difference!

Spanish on Page 2



City of Baldwin Park
Public Works Department

NO COST TOILET & SHOWER-HEAD REPLACEMENT PROGRAM

Saving You Water and Money



Replace your old toilet with a high-efficiency model that uses 0.8 gallon per flush, at no cost. Also at no cost, you can replace your old, water-wasting, shower-head with a high-efficiency model that uses 1.5 gallon per minute.



Apply today as funds are limited! Go to www.baldwinpark.com/save-water to see if you qualify and to fill out an application. Remember to follow the step-by-step instructions to ensure eligibility.



For more information, call (626) 960-4011 x 486 or visit www.baldwinpark.com/save-water

OUR MISSION

The mission of Baldwin Park is to provide superior city services distinguished by innovative ideas that promote family oriented neighborhoods and successful businesses that enhance the quality of life in our community.

OUR VISION

The vision of Baldwin Park is to emerge as a leader in the San Gabriel Valley while preserving family and community values.

CITY COUNCIL MEETINGS

Council Chambers • 14403 E. Pacific Avenue

Wednesday	November 1 & 15	7 PM
Wednesday	December 6 & 20	7 PM
Wednesday	January 3 & 17	7 PM

Virtual Meeting Link: / Junta Virtual:

https://www.youtube.com/channel/UCFLZ0_dDFRjy59thiDZ13Fg
https://www.youtube.com/channel/UC3nPFBIHcoPlasiXqfMGA/FEATURED?view_as=subscriber

STAKEHOLDERS OVERSIGHT COMMITTEE (SOC)

Tuesday	November 14	5 PM
Tuesday	December 12	5 PM
Tuesday	January 9	5 PM

COMMISSION MEETINGS

Housing		
Thursday	November 2	6 PM
Thursday	December 7	6 PM
Thursday	January 4	6 PM
Planning		
Wednesday	November 8 & 22	7 PM
Wednesday	December 13 & 27	7 PM
Wednesday	January 10 & 24	7 PM

Spanish translation of Article on Page 1

NOTICIAS EMOCIONANTES: ¡PROGRAMA DE BALDWIN PARK PARA REEMPLAZO DE INODOROS Y CABEZALES DE DUCHA PROSPERA!



A finales de agosto se lanzó una iniciativa innovadora en Baldwin Park: el programa de reemplazo de inodoros y cabezales de ducha. Este programa ofrece una oportunidad increíble para que los residentes y propietarios elegibles en Baldwin Park mejoren sus instalaciones con alternativas de ahorro de agua. Los participantes pueden beneficiarse de hasta dos inodoros de alta eficiencia, cada uno con solo 0.8 galones por descarga, y hasta dos cabezales de ducha de bajo consumo de agua que consumen sólo 1.5 galones por minuto, ¡todo sin costo alguno! Para aprovechar este fantástico programa, debe residir en Baldwin Park o ser propietario de una propiedad dentro de la Ciudad, con una cuenta activa de una compañía de agua residencial.

¡La respuesta a esta iniciativa ecológica ha sido fenomenal! Desde su inicio, hemos recibido más de 350 solicitudes de residentes y propietarios. Con el ritmo que vamos, anticipamos alcanzar la marca de 400 solicitudes para fines de octubre de 2023. Ya se han enviado 90 solicitudes de reemplazo a nuestros contratistas de confianza para su instalación y estamos revisando diligentemente más solicitudes para su aprobación. Nuestro equipo dedicado ya ha comenzado las instalaciones y continuarán hasta que se agoten nuestros suministros limitados. Recuerde, este programa opera por orden de llegada, por lo que instamos a todos los residentes calificados a presentar su solicitud lo antes posible.

Pero eso no es todo: estamos intensificando nuestros esfuerzos para llegar a más residentes. Esté atento a una postal en su buzón que proporciona instrucciones detalladas sobre cómo registrarse en el programa. Además, estamos planeando interactuar con la comunidad a través de un video informativo y publicaciones adicionales en las redes sociales como parte de nuestra campaña de divulgación. Gracias por su inquebrantable apoyo y participación para hacer de Baldwin Park un lugar más ecológico y sostenible al que llamar hogar. Estén atentos: ¡juntos, estamos marcando la diferencia!

Solicite hoy, ya que los fondos son limitados. Visite www.baldwinpark.com/save-water para ver si califica y completar una solicitud. Recuerde seguir las instrucciones paso a paso para asegurarse elegibilidad. Para más información llame al (626) 960-4011, Ext. 486 o visite www.baldwinpark.com/save-water.

BALDWIN PARK RESIDENTS ENCOURAGED TO APPLY FOR OPEN COMMISSIONER ROLES



The City of Baldwin Park invites residents to apply for several open seats on the Housing Commission and the Recreation & Community Service Commission. With seven and five seats open, respectively, these commissions are seeking enthusiastic community members passionate about public service in Baldwin Park. Serving on our Housing or Recreation & Community Services commissions is an opportunity for residents to get involved with the operations of the City. Commissioners increase diversity in government and provide opportunities for civic participation, delivering our City Council invaluable insights on a wide range of issues.

The Housing Commission has seven vacant seats, with terms ranging from one to four years. Two of the seats must be occupied by tenants of the Housing Authority and one seat must be filled by a resident over 62 years old. Commissioners will serve in an advisory capacity to the City Council and Housing Authority on matters related to housing in the community. Meetings for the Housing Commission will be held on the first Thursday of each month.

Applicants selected to the Recreation & Community Service Commission will serve terms of either one or two years. Of the five available seats, the City is seeking one student between the ages of 16 and 19 attending each of Baldwin Park High School, Sierra Vista High School and North Park High School. Commissioners will serve in an advisory capacity to the City Council with respect to the acquisition, development and maintenance of park, recreation and social service facilities in the City. Meetings for the Recreation & Community Service Commission will be held on the first Monday of each month.

To apply for a position, visit <https://www.baldwinpark.com/online-documents/commissions/162-city-commissions-application/file> and email a completed application to Kroman@baldwinpark.com. For more information, call (626) 960-4011, Ext. 128.

LOS RESIDENTES DE BALDWIN PARK SE ANIMA A PRESENTAR SU SOLICITUD PARA PUESTOS DE COMISIONADOS ABIERTOS

La Ciudad de Baldwin Park invita a los residentes a aplicar para los varios posiciones abiertos en La Comisión de Vivienda y la Comisión de Recreación y Servicios Comunitarios. Con siete y cinco posiciones, respectivamente, estas comisiones buscan miembros de la comunidad que sean entusiastas y apasionados sobre el servicio público en Baldwin Park. Servir en nuestras comisiones de Vivienda o Recreación y Servicios Comunitarios es una oportunidad para los residentes a participar en las operaciones de la Ciudad. Los comisionados aumentan la diversidad en el gobierno y proveen oportunidades para la participación cívica, brindando a nuestro Concilio conocimientos invaluable sobre una amplia gama de asuntos.

La Comisión de Vivienda tiene siete posiciones vacantes, con términos que van de uno a cuatro años. Dos de los posiciones deben ser ocupados por el inquilino de La Comisión de Vivienda y un posición debe ser llenado por un residente que tenga más de 62 años. Los comisarios servirán en una capacidad consultiva al Concejo Municipal y La Autoridad de Vivienda sobre asuntos relacionados a vivienda en la comunidad. Las reuniones para La Comisión de Vivienda se llevarán a cabo el primer jueves de cada mes.

Los candidatos seleccionados a La Comisión de Recreación y Servicios servirán términos de uno o dos años. De los cinco posiciones disponibles, la Ciudad está buscando un estudiante entre las edades de 16 y 19 que asista a la escuela secundaria de Baldwin Park, Sierra Vista y North Park. Los comisionados servirán en una capacidad consultiva al Concejo Municipal con respecto a la adquisición, desarrollo y mantenimiento del parque, las instalaciones de recreación y las instalaciones de los servicios sociales en la Ciudad. Las reuniones para La Comisión de Recreación y Servicios Comunitarios se llevarán a cabo en el primer lunes de cada mes.

Para aplicar,, visite <https://www.baldwinpark.com/online-documents/commissions/162-city-commissions-application/file> y enviar una solicitud completada a Kroman@baldwinpark.com. Para obtener más información, llame al (626) 960-4011, Ext. 128.

HOLIDAY FOOD BASKET APPLICATIONS

14305 Morgan Street • (626) 813-5245, Ext. 270

The application for the Annual Holiday Food Basket Program are currently open to only Baldwin Park residents through Thursday, December 7, 2023. Applications are available at the Esther Snyder Community located at 4100 Baldwin Park Blvd. and the Teri G. Muse Family Service Center located at 14305 Morgan Street.

In order to qualify, applicants must be Baldwin Park residents and provide proof of income and residency. Availability of baskets is based on a first come, first served basis. Basket distribution will take place at the Esther Snyder Community Center. Pick up times will be designated at the time of application submission.

APLICACIONES PARA LAS CANASTAS DE ALIMENTOS

14305 Calle Morgan • (626) 813-5245, Ext. 270

La Ciudad de Baldwin Park esta aceptando solicitudes para el Programa anual de la Canasta de Alimentos abierto a los residents de Baldwin Park solamente, asta el jueves, 7 de diciembre del 2023. Las solicitudes están disponibles en el Centro Comunitario Esther Snyder ubicada en 4100 Baldwin Park Blvd. y el Centro de Servicios Familiares Teri G. Muse ubicado en 14305 Calle Morgan.

Para calificar, los solicitantes deben presentar comprobante de ingreso y residencia. Disponibilidad de las canastas se basa con forme vayan llegando. Distribución de canastas se llevara a cabo en el Centro Comunitario Esther Snyder. Horario de recibir la canasta serán designadas en el momento de entregar la solicitud.



LA COUNTY LIBRARY



Are you currently looking for a new job or looking to build new job skills, but don't have the device or internet? LA County Library Work Ready program is here to help you! Our resources are FREE for LA County residents. Work Ready program participants can borrow a laptop and wireless hotspot kit for 6 weeks from one of 27 participating libraries, which includes Baldwin Park Library. Are you planning a trip to a state park? You can borrow a Parks Pass at a LA County Library location and get a FREE vehicle day-use entry to over 200 participating state park units operated by State Parks to library-card holders. LA County Library offers a Reading STARS no-cost reading tutoring program to students in Grades 2 & 3. Students and tutors meet twice each week for 20-minute sessions. Baldwin Park Library is one of the participating library locations. Need Homework Help? Students in Grades K-12 can get FREE help from a live, online tutor using LA County Library card and PIN number. Tutors cover math, science, English, social studies, essay review, and more! Tutoring is available daily 24/7, in English, Spanish, and Chinese. For more information please visit us on the web at lacountylibrary.org or call us at Baldwin Park Library at (626) 962-6947.

BIBLIOTECA DEL CONDADO DE LOS ÁNGELES

¿Está actualmente buscando un nuevo trabajo o buscando nuevas oportunidades profesionales, pero no tiene dispositivo o Internet? ¿El programa Work Ready de LA County Library está aquí para ayudarle! Nuestros recursos son GRATUITOS para los residentes del condado de Los Ángeles. Los participantes del programa Work Ready pueden pedir prestado una computadora portátil y un kit de punto de acceso inalámbrico por 6 semanas en una de las 27 bibliotecas participantes, que incluye la Biblioteca Baldwin Park. ¿Está planeando un viaje a un parque estatal? Usted puede pedir prestado un Pase de Parques en una biblioteca de LA County Library y obtener un pase gratis para su vehículo para uso de un día a más de 200 parques estatales participantes operados por Parques Estatales a los usuarios con tarjetas de la biblioteca. LA County Library ofrece un programa de tutoría de lectura sin costo llamado Reading STARS para estudiantes de segundo y tercer grado. Los estudiantes y tutores se reúnen dos veces por semana en sesiones de 20 minutos. La Biblioteca Baldwin Park es una de las bibliotecas participantes. ¿Necesita ayuda con la tarea? Los estudiantes en los grados K-12 pueden obtener ayuda GRATUITA de un tutor en vivo, en línea utilizando la tarjeta de LA County Library y el número PIN. ¡Los tutores cubren matemáticas, ciencias, inglés, estudios sociales, revisión de resumen y mucho más! La tutoría está disponible diariamente las 24 horas del día, los 7 días de la semana, en inglés, español y chino. Para obtener más información visítenos en nuestra página web lacountylibrary.org o llámenos a la Biblioteca de Baldwin Park al (626) 962-6947.

JULIA MCNEILL SENIOR CENTER

4100 Baldwin Park Boulevard • (626) 813-5245, Ext. 323



Annual Christmas Dance
Saturday, December 9th • 5:30 PM - 11 PM
Live music performance by Carlos Quintana y Su Sonora, raffles, and much more! Hot meals available with fee.

Day of the Lady Guadalupe - Cultural Celebration

Monday, December 11th • 9 AM - 11 AM
A cultural presentation will be provided followed by performances. There will be an altar dedicated to the Virgin of Guadalupe. Coffee and sweetbread will be provided.

International Potluck

On Thursday, December 28th we will celebrate our accomplishments of our year with a taste of dishes from different cultures. There will be a slideshow of the senior center events of 2023. Please register your dish at the center.

New Year's Toast

On Friday, December 29th the center will toast the New Year. These are the moments we cherish and are grateful to share with all of our seniors. Count down will start at 11:59 AM so don't be late! Let bring in the New Year together!

Hearst Castle for 2 Days • December 11 through December 12

Prices are \$369.50 per person based on Double Occupancy, and \$459.50 for Single Person in room. \$150 deposit due upon reservation.

Baile Anual de Navidad

sábado, 9 de diciembre • 5:30 PM - 11 PM
¡Música en vivo por Carlos Quintana y Su Sonora, rifas y mucho más! Comidas calientes disponibles a un costo.



Celebración Cultural - Día de la Virgen de Guadalupe

lunes, 11 de diciembre • 9 AM - 11 AM
Se ofrecerá una presentación cultural seguida de actuaciones. Habrá un altar dedicado a la Virgen de Guadalupe. Se proporcionará café y pan dulce.

Comida Compartida Internacional

El jueves, 28 de diciembre celebraremos los logros de nuestro año con una muestra de platos de diferentes culturas. Habrá una presentación de fotos de los eventos del centro de las personas de la tercera edad de 2023. Registre su plato en el centro.

Brindis de Año Nuevo

El viernes, 29 de diciembre el centro brindará por el Año Nuevo. Estos son los momentos que apreciamos y estamos agradecidos de compartir con todos nuestros mayores. La cuenta regresiva comenzará a las 11:59 AM, ¡así que no llegues tarde! ¡Traigamos juntos el Año Nuevo!

Castillo Hearst por 2 días • Del 11 al 12 de diciembre

Los precios son de \$369.50 por persona en base a ocupación doble y de \$459.50 para persona sencilla en habitación. Depósito de \$150 al realizar la reserva.

BALDWIN PARK WOMAN'S CLUB

3817 Baldwin Park Boulevard • (626) 337-4192

Christmas Boutique

Visit the boutique to find handmade items for gift giving, holiday décor and more. Dates are Friday and Saturday, November 17 and 18, 2023 from 9 AM to 3 PM. Lunch will be served for \$10.

Game Day

Join us for Game Day on Friday, January 19, 2024 from 11 AM to 1 PM. Cost is \$15 and includes lunch and games. Funds will help us restore our 100 year old floor!

Rental Space Available

The Baldwin Park Woman's Clubhouse is open for private rentals and use of the facility includes chairs, tables and use of a full service kitchen. We have ADA accessibility and our open room space with stage can accommodate 125 seated with tables or 200 in audience style.

New Members Welcome

New members are always welcome. For more information about programs and how you can join, please call the club.

CLUB DE MUJERES DE BALDWIN PARK

3817 Bulevar Baldwin Park • (626) 337-4192



Boutique de Navidad

Visítenos para encontrar artículos hechos a mano para regalar, decoración navideña y más. Las fechas son el viernes y sábado 17 y 18 de noviembre de 2023 de 9 AM to 3 PM. El almuerzo se servirá por \$10.

Día de Juego

Únase a nosotros para el día del juego el viernes, 19 de enero de 2024 de 11 AM a 1 PM. El costo es de \$15 e incluye almuerzo y juegos. ¡Los fondos nos ayudarán a restaurar nuestro piso de 100 años!

Espacio de Alquiler Disponible

El club está abierta para alquileres privados y el uso de las instalaciones incluye sillas, mesas y el uso de una cocina de servicio completo. Tenemos accesibilidad ADA y nuestro espacio de sala abierta con escenario tiene capacidad para 125 personas sentadas con mesas o 200 en estilo audiencia.

Nuevos Miembros Bienvenidos

Los nuevos miembros siempre son bienvenidos. Si desea obtener más información sobre nuestros programas y saber cómo unirse, llame a la casa club.



ANNUAL VETERANS DAY CEREMONY CEREMONIA ANUAL DEL DÍA DE LOS VETERANOS



Saturday, November 11, 2023

sábado, 11 de noviembre de 2023

1 PM - Cesar E. Chavez Amphitheater

4100 Baldwin Park Boulevard

(626) 813-5245, Ext. 302

Join the City of Baldwin Park in honoring all Veterans during a very special ceremony of military rituals and recognition to our resident Veterans. Immediately following ceremony there will be free refreshments. Veterans are encouraged to dress in uniform. Bring your military memorabilia to share at an exhibit that will be set-up to honor the service of men and women.

Únase a la Ciudad de Baldwin Park para honrar a todos los Veteranos durante un evento y ceremonia especial de rituales militares y reconocimiento a los Veteranos residentes. Inmediatamente después de la ceremonia habrá aperitivos gratuitos. Se alienta a los Veteranos a vestirse de uniforme. Traiga sus recuerdos militares para compartir en una exhibición que se instalará para honrar el servicio de hombres y mujeres.





Eastside Little League returns in 2024

In 2024 Eastside Little League will celebrate 70 years. Sign-ups will begin in November for all boys & girls 4-14. Offered will be T-Ball, Baseball, and Softball.

Follow on Instagram at BPESLL and on Facebook at Facebook.com/bpesll

For any questions call/text (626) 482-1473



MOJICA JUDO

Department of Recreation & Community Services
4100 Baldwin Park Blvd.
(626) 813-5245, Ext. 311

Classes every
**Wednesday, Friday
& Saturday**
**\$45 for
6-week sessions**
Ages 4 & older

Discounts Available
for 1-Day Class Option
& Additional Siblings.

Bring Photo I.D. &
Utility Bill to Receive Discount.



LEARN THESE TECHNIQUES:
SELF-DEFENSE GRAPPLING
ANTI-BULLYING
THROWING
DISCIPLINE



Tuff Kids YOUTH WRESTLING CLUB

BOYS AND GIRLS FROM 3-16 YEARS OLD
CLASES DE LUCHA PARA NIÑOS Y NIÑAS DE 3-16 AÑOS

INSCRIBIRSE
AHORA

ENROLLMENT
NOW

CONTACT US AT (626) 813-5245, Ext 311 & FACEBOOK @TUFF KIDZ

BALDWIN PARK SCHOLARSHIP AVAILABLE FOR ALL BALDWIN PARK RESIDENTS

TINY TOTS 3-5 YR OLD CLASSES
BEGINNER/INTERM. CLASSES 6-16 YR OLD
ADVANCE CLASSES 6-16 YR OLD
LEARN CARDIO-DISCIPLINE-SELF DEFENSE



CLASES DE NIÑOS PEQUEÑOS DE 3 A 5 AÑOS
CLASES PARA PRINCIPIANTES E INTERMEDIOS DE 6 A 16 AÑOS
CLASES AVANZADAS DE 6 A 16 AÑOS
APRENDER CARDIO-DISCIPLINA-AUTODISCIPLINA

FREE TRYOUTS

LAS PRUEBAS GRATUITAS

TUFF KIDZ WRESTLING CLUB MORGAN PARK 4100 BALDWIN PARK BLVD. BALDWIN PARK, CA. 91706



Scotty's Tae Kwon Do

BOYS AND GIRLS FROM 6 YEARS OLD - ADULT
CLASES DE LUCHA PARA NIÑOS Y NIÑAS DE 6 AÑOS - ADULTO

INSCRIBIRSE
AHORA

ENROLLMENT
NOW

CONTACT US AT (626) 813-5245, Ext. 302
CLASSES TAKE PLACE AT THE ESTHER SNYDER COMMUNITY CENTER
4100 BALDWIN PARK BLVD.

Beginner:

Ages	Days	Time
6-17	M & TH	3:15pm-4:15pm
	T	5:00pm-6:00pm

Beginner & White to Yellow Belts:

Ages	Days	Time
6-17	M & TH	4:15pm-5:30pm
	T	5:00pm-6:00 pm (White)
	T	6:00pm-7:00pm (Yellow)

Beginner, Purple to Black Belts:

Ages	Days	Time
6-17	M & TH	5:30pm-6:30pm
	T	6:00pm-7:00pm

Teen and Adult:

Ages	Days	Time
16+	M, T & TH	7:15pm-8:30pm



Principiante:

Edades	Dias	Horario
6-17	L & J	3:15pm-4:15pm
	Ma	5:00pm-6:00pm

Cinto Blanco a Amarillo Principiante:

Edades	Dias	Horario
6-17	L Y J	4:15pm-5:30pm
	Ma	5:00pm-6:00 pm (blanco)
	Ma	6:00pm-7:00pm (amarillo)

Cinto Morado a Negro Principiante:

Edades	Dias	Horario
6-17	L Y J	5:30pm-6:30pm
	Ma	6:00pm-7:00pm

Adulto y Joveniles:

Edades	Dias	Horario
16+	L, Ma, J	7:15pm-8:30pm

Great home & auto rates for any budget.



Surprisingly great rates await when you have options like bundling your home and auto insurance. Call me for a quote today.

Like a good neighbor, State Farm is there.®

Individual premiums and budgets will vary by customer. All applicants subject to State Farm' underwriting requirements. Availability and amount of discounts and savings vary by state.

Rick Medina, Agent
Insurance Lic#: OD64022
13334 Ramona Blvd Ste J
Baldwin Park, CA 91706
Bus: 626-214-9340
Se habla Español

State Farm Mutual Automobile Insurance Company
State Farm Indemnity Company
State Farm Fire and Casualty Company
State Farm General Insurance Company
Bloomington, IL

State Farm Florida Insurance Company
Winter Haven, FL

State Farm County Mutual Insurance Company of Texas
State Farm Lloyds
Richardson, TX

2101551



Support
Apoyo



Awareness
Conciencia



Education
Educación



Advocacy
Abogacía

ABOUT US!

Looms for Lupus is a non-profit organization that provides lupus, fibromyalgia and mental health awareness, advocacy, and support to those living with these conditions, their loved ones, and caregivers. We provide bilingual programs, tools, and workshops to empower the individual to take charge of their overall health.

¡SOBRE NOSOTROS!

Looms for Lupus es una organización sin fines de lucro que proporciona concientización, abogacía y apoyo sobre el lupus, la fibromialgia y la salud mental a quienes viven con estas afecciones, sus seres queridos y cuidadores. Ofrecemos programas, herramientas y talleres bilingües para empoderar al individuo para que se haga cargo de su salud en general.

For More Information. visit (Para mas información visite)
www.looms4lupus.org

Follow us (Siguenos): Facebook, Twitter, Instagram
@Looms4Lupus



SCAN ME

BALDWIN PARK NOW

SUBWAY **STARBUCKS COFFEE** **GATEWAY CENTER** **Allstate** **DOLLAR TREE**

626 PHO **GRAND OPENING!**
626 PHO
 1638 Puente Ave
 Baldwin Park
 (626) 653-9188
\$5 OFF
 Purchase of \$25 or more

626 PHO Restaurant - NOW OPEN!
(626) 653-9188

For leasing space opportunities call (626) 888-1624 or visit www.GatewayCenterInfo.com

<p>expires February 16, 2024</p> <p>Lunch Special Only \$7.95 (626) 699-1021</p> <p>HARU Japanese Cuisine</p>	<p>expires February 16, 2024</p> <p>Free \$10 Dollar Tree Giftcard for NEW membership (626) 579-6588</p> <p>ADULT DAY HEALTH CARE</p>	<p>Come get a FREE quote!</p> <p>Allstate Castañeda is offering a Starbucks Gift Card with Quote (626) 521-5115</p>	<p>Located at the corner of Puente & Francisquito Ave.</p>	<p>No coupon required</p> <p>Sol Dental Group (626) 814-0259</p>	<p>NOW AVAILABLE</p> <p>\$20 OFF ANY FRAME PURCHASE PRIMARY EYE CARE WWW.GRATITUDEVISION.COM (626) 587-0033</p>	<p>NOW Open</p> <p>Auntie Kitchen (626) 960-8208</p>
--	--	--	--	--	--	--



Caring For Our Community ONE DROP AT A TIME

Valley County Water District is dedicated and committed to ensuring every faucet in our community flows with clean and safe water. Join us to preserve and protect this precious resource. Your partnership matters, because every drop counts.

AFFORDABLE RATE PROGRAM

MAKES PAYING YOUR BILL EASIER



The District offers an Affordable Rate Program to customers who meet certain income requirements. Residential customers may qualify for a discount off fixed charges per billing period on their water bill.

RESIDENTIAL CUSTOMERS

If you qualify for a reduced rate through the Southern California Edison or Southern California Gas Company California Alternate Rates for Energy (CARE) program, you may qualify for a discount of \$10.00 off fixed charges per billing period on your water bill.

ELIGIBILITY

For your household to be considered for eligibility, submit your completed application with required documentation to the District. Applications will be considered on a first come first serve basis contingent on availability of funds. Participants must reapply on an annual basis.

Apply Today

Applications are available at the District's Office or online vcwd.org/affordablerates.

For more information or assistance with the application call (626) 338-7301 or visit us at 5121 Lante Street, Baldwin Park, California 91706.

Para información, llame al Distrito al (626) 338-7301.



Join us online! [f](https://www.facebook.com/vcwdwater) [i](https://www.instagram.com/vcwdwater) [t](https://www.twitter.com/vcwdwater) [y](https://www.youtube.com/vcwdwater) [n](https://www.linkedin.com/vcwdwater) @vcwdwater



BECAUSE WE CARE

We can ease communication and help with understanding by offering an interpreter on every call.

Porque Nos Importa

Para obtener más información, póngase en contacto con la oficina del distrito al 626-338-7301.

因为我们感同身受

欲了解更多信息，请联系特区办公室，电话：626-338-7301





Superintendent's Message

Dear Baldwin Park Community,

The first part of the school year has gone by in a flash, with our students enjoying new opportunities that include enriched visual and performing arts (VAPA) programs and administrators focusing on support efforts to ensure students are thriving in class every day.

From an increase in music teachers to new multimedia platforms for art creation and displays at the high school level, Baldwin Park Unified students are encouraged to pursue their interests and

develop new passions.

While there have been many exciting new developments this school year, Baldwin Park Unified is continuing the ongoing discussion on the School Closures, Consolidation, and Revitalization Plan. This three- to five-year plan, guided by the recommendations from the Superintendent's Advisory Committee on School Closures (SACSC), aims to ensure that future generations of BPUSD students have access to robust educational programs and learning opportunities.

We understand that school closures are difficult for our school communities, and the District's goal is to provide students, staff and families with the support and resources needed to make the transitions as successful and easy as possible.

I want to thank the Baldwin Park Unified community, local partners and the City of Baldwin Park for supporting the District and our students.

Sincerely,

Froilan N. Mendoza, Ed.D., Superintendent

Mensaje del Superintendente

Estimada comunidad de Baldwin Park,

La primera parte del año escolar pasó en un instante, y nuestros estudiantes disfrutaron de nuevas oportunidades que incluyen programas enriquecidos de artes visuales y escénicas (VAPA) y los administradores se concentraron en los esfuerzos de apoyo para garantizar que los estudiantes prosperen en clase todos los días.

Desde un aumento en el número de profesores de música hasta nuevas plataformas multimedia para la creación y exhibición de arte a nivel de escuela preparatoria, se anima a los estudiantes del Distrito Unificado de Baldwin Park a perseguir sus intereses y desarrollar nuevas pasiones.

Mientras ha habido muchos desarrollos nuevos e interesantes este año escolar, el Distrito Escolar Unificado de Baldwin Park continúa la discusión en curso sobre el Plan de Cierre, Consolidación y Revitalización de Escuelas. Este plan de tres a cinco años, guiado por las recomendaciones del Comité Asesor sobre Cierre de Escuelas (SACSC) del Superintendente, tiene como objetivo garantizar que las generaciones futuras de estudiantes de BPUSD tengan acceso a programas educativos sólidos y oportunidades de aprendizaje.

Entendemos que el cierre de escuelas es difícil para nuestras comunidades escolares y el objetivo del Distrito es brindar a los estudiantes, el personal y las familias el apoyo y los recursos necesarios para que las transiciones sean lo más exitosas y fáciles posible.

Quiero agradecer a la comunidad de Baldwin Park, a los socios locales y a la ciudad de Baldwin Park por apoyar al distrito y a nuestros estudiantes.

Atentamente,

Froilán N. Mendoza, Ed.D., Superintendente

Baldwin Park Unified Receives Kaiser Grant to Bolster Attendance

Baldwin Park Unified was awarded a \$25,000 grant through Kaiser Permanente's Attendance Motivation and College Exploration project, which will support the District's efforts to encourage regular attendance and promote college visits among high school students.

The Attendance Motivation and College Exploration project will focus on high school sophomores with poor or irregular attendance during their freshman year at Baldwin Park High School, North Park Continuation High School and Sierra Vista High School.

Funds will also be used to provide incentive field trips at UC and Cal State colleges at the end of the school year where students can discover the different communities and find what each institution has to offer.

The trips will also include historical and cultural excursions, including visits to Big Sur and the Redwood Forest, the Monterey Bay Aquarium, Point Lobos and more.

Through the grant, 75 sophomores will receive dedicated support to improve attendance. Of those students, between 20 to 25 sophomores who demonstrate the most improved attendance will participate in the college exploration trip.

El Distrito Unificado de Baldwin Park recibe una subvención de Kaiser para reforzar la asistencia escolar

El Distrito Unificado de Baldwin Park recibió una subvención de \$25,000 a través del proyecto Motivación de Asistencia y Exploración Universitaria de Kaiser Permanente, que apoyará los esfuerzos del Distrito para fomentar la asistencia escolar regular y promover las visitas a las universidades entre los estudiantes de la preparatoria.

El proyecto Motivación de Asistencia y Exploración Universitaria se centrará en estudiantes de segundo año de preparatoria con asistencia deficiente o irregular durante su primer año en la Preparatoria Baldwin Park, Preparatoria de Continuación North Park y la Preparatoria Sierra Vista.

Los fondos también se utilizarán para ofrecer excursiones de incentivo a las universidades de UC y Cal State al final del año escolar, donde los estudiantes podrán descubrir las diferentes comunidades y encontrar lo que cada institución tiene para ofrecer.

Los viajes también incluirán excursiones históricas y culturales, incluidas visitas a Big Sur y Redwood Forest, el Acuario de la Bahía de Monterey, Point Lobos y más.

A través de la subvención, 75 estudiantes de segundo año recibirán apoyo dedicado para mejorar la asistencia escolar. De esos estudiantes, entre 20 y 25 estudiantes de segundo año que demuestren la mayor mejora en asistencia escolar participarán en el viaje de exploración universitaria.

Updates for the District's School Closures, Consolidation, and Revitalization Plan

Baldwin Park Unified is committed to providing students with engaging curriculum and comprehensive academic programs, and to ensure that future generations of BPUSD students have access to a variety of educational opportunities, it is necessary for the District to adjust current facility operations and address school consolidation and reorganization.

During the Board of Education's regular meeting on Sept. 26, the Superintendent's Advisory Committee on School Closures (SACSC) presented recommendations to close Central and Margaret Heath elementary schools and to consolidate BP STEM Academy at the conclusion of the 2023-24 school year.

In May 2023, BPUSD shared an update from the SACSC regarding the committee's recommendation to close and consolidate an additional three elementary school campuses and one middle school campus. Prior to this, multiple town halls were held during Spring 2023 to gather community feedback and input for the SACSC to consider in their decision-making process.

The topic of closing schools is not easy or ideal; however, by consolidating campuses, BPUSD can continue to effectively operate comprehensive academic and enrichment programs, and ensure that funding and resources go toward enhancing the educational experiences for students and staff.

The latest news regarding the District's School Closures, Consolidation, and Revitalization Plan and decisions made by the Board of Education can be found on the Baldwin Park Unified website.

Actualizaciones para el Plan de Cierre, Consolidación y Revitalización de Escuelas del Distrito

El Distrito Unificado de Baldwin Park se compromete a brindar a los estudiantes un plan de estudios atractivo y programas académicos integrales, y para garantizar que las generaciones futuras de estudiantes tengan acceso a una variedad de oportunidades educativas, es necesario que el Distrito ajuste las operaciones actuales de las instalaciones y aborde la consolidación y reorganización escolar.

Durante la reunión ordinaria de la Junta de Educación del 26 de septiembre, el Comité Asesor sobre Cierre de Escuelas del Superintendente (SACSC) presentó recomendaciones para cerrar las escuelas primarias Central y Margaret Heath y consolidar la Academia BP STEM al final del año escolar 2023-24.

En mayo de 2023, BPUSD compartió una actualización del SACSC sobre la recomendación del comité de cerrar y consolidar tres campus de escuelas primarias y un campus de escuelas intermedias adicionales. Antes de esto, se llevaron a cabo varios ayuntamientos durante la primavera de 2023 para recopilar comentarios y aportaciones de la comunidad para que el SACSC los considere en su proceso de toma de decisiones.

El tema del cierre de escuelas no es fácil ni ideal; sin embargo, al consolidar los campus, BPUSD puede continuar operando de manera efectiva programas académicos y de enriquecimiento integrales, y garantizar que los fondos y recursos se destinen a mejorar las experiencias educativas de los estudiantes y el personal.

Las últimas noticias sobre el Plan de Cierre, Consolidación y Revitalización de Escuelas del Distrito y las decisiones tomadas por la Junta de Educación se pueden encontrar en el sitio web del Distrito Unificado de Baldwin Park.



Author Tom Phillips visited Sierra Vista Middle School to speak with sixth-graders about overcoming learning disabilities to become an author and to teach the process of plotting out a story.

El autor Tom Phillips visitó la escuela secundaria Sierra Vista para hablar con estudiantes de sexto grado cómo superar las discapacidades de aprendizaje para convertirse en autor y enseñarles el proceso de trazar una historia.

BPUSD Middle School Students Receive Inspiring Visit from Author

Baldwin Park Unified sixth-graders at Sierra Vista Middle School were inspired by author Tom Phillips to pursue their creative talents after an informative visit in September, during which students collaborated with Phillips to create a short story through mad-lib style and call-and-answer activities.

Phillips discussed overcoming learning disabilities, the process of writing short stories and books series, and how to plot out a story.

"Middle schoolers tend to forget about reading as they get older, it's not cool or the thing, so anything I can do to promote reading I'm going to do," said Kristen Valenzuela, Sierra Vista Middle School Teacher on Special Assignment (TOSA) for English language arts intervention. "I find that when students have an opportunity to talk to an author, it's an experience because they got to meet a professional but the other part is the profession becomes a possibility for them."

Phillips is one of many authors scheduled to visit Sierra Vista Middle School this year as part of the school's effort to promote a passion for reading.

Los estudiantes de secundaria del Distrito Unificado de Baldwin Park reciben una visita inspiradora de un autor

Los estudiantes de sexto grado de la Escuela Secundaria Sierra Vista del Distrito Unificado de Baldwin Park se inspiraron de el autor Tom Phillips para seguir sus talentos creativos después de una visita informativa en septiembre, durante la cual los estudiantes colaboraron con Phillips para crear una historia corta a través de un estilo mad-lib y un llamado y actividades de respuesta.

Phillips habló sobre cómo superar las discapacidades de aprendizaje, el proceso de escribir cuentos y series de libros, y cómo trazar una historia.

"Los estudiantes de secundaria tienden a olvidarse de la lectura a medida que crecen, no está bien ni nada de eso, así que haré cualquier cosa que pueda hacer para promover la lectura", dijo Kristen Valenzuela, maestra en asignación especial de la escuela secundaria Sierra Vista (TOSA) para la intervención en artes del lenguaje inglés. "Creo que cuando los estudiantes tienen la oportunidad de hablar con un autor, es una experiencia porque conocieron a un profesional, pero la otra parte es que la profesión se convierte en una posibilidad para ellos".

Phillips es uno de los muchos autores programados para visitar la Escuela Secundaria Sierra Vista este año como parte del esfuerzo de la escuela para promover la pasión por la lectura.

Baldwin Park Unified School District serves more than 9,871 students at 10 elementary schools, 3 middle schools, 1 STEM Academy, 2 comprehensive high schools, 1 continuation high school, an early childhood education program and an adult/community education program.

BOARD OF EDUCATION

Diana E. Miranda-Dzib
Board President

Christina Lucero
Board Clerk/Vice President

John Bernard de Leon
Board Member

Santos Hernandez, Jr.
Board Member

Deanna Coronado Robles
Board Member

Froilan N. Mendoza, Ed.D.
Superintendent of Schools

MISSION

Ensure High Achievement for ALL Learners

VISION STATEMENT

In a culture of high expectations and academic rigor and an environment of support, understanding, and emotional safety, all Baldwin Park Unified School District students will graduate with a valued and highly respected diploma, prepared with the relevant skills, knowledge, and personal attributes necessary for success in a university or other institution of higher education and/or any post-secondary options of their choice.

District Administration Center
3699 N. Holly Ave. | Baldwin Park, CA 91706
626-962-3311 | www.bpUSD.net

REVISED DATE
DECEMBER YARD SALE
December 9TH & 10TH
Due to City Holiday Parade

FECHA MODIFICADA
VENTA DE YARDA DE DICIEMBRE
9 y 10 de diciembre
Debido al Desfile Festivo de la Ciudad

ARP SMALL BUSINESS ADVERTISEMENT WAIVER

Through the American Rescue Plan, small businesses will be awarded with a one-time free ad space in the Baldwin Park NOW. Ad space will be business card size and staff available to assist with design. Qualifying small business of 10 employees or less. For more information, bpnow@baldwinpark.com or (626) 813-5245, Ext. 302.

PUBLICIDAD PARA PEQUEÑAS EMPRESAS POR ARP

A través del Plan de Rescate Americano, se les dará a pequeñas empresas un espacio publicitario gratuito por única vez en el Baldwin Park NOW. El espacio publicitario será del tamaño de una tarjeta de negocios y habrá personal disponible para ayudar con el diseño. Pequeña empresas calificadas de 10 empleados o menos. Solicite en línea o para obtener más información, comuníquese con bpnow@baldwinpark.com a (626) 813-5245, Ext. 302.

Buscando Asesoría para entender su
CORPORACION, LLC o S-CORP

(323)320-4939
(626)337-8989

4341 Maine Ave Suite 2C
Baldwin Park, CA 91706

PREPARE
Legal Document Preparation / Preparación de Documentos Legales

Notary Public
Income Tax
Maria Torres
(562) 200-1314
PrepareLegalDocs@gmail.com

Divorce
Custody
Child Support
Paternity
Name Change
Restraining Order
Travel Authorization
(Child) and more...
Copy/Fax/Mailboxes

13020 Francisquito Ave, Ste 13
Baldwin Park, CA 91706

Hablo Español

Injuface Toys

* Unlock your childhood memories at Injuface Toys family owned & operated, offering 80s & 90s, vintage, collectible, & modern toys. From GiJoes, He-Man, Star Wars, Care Bears, Marvel & much more.*

Open Monday-Friday 3pm-10pm
Weekends 12noon-10pm

Instagram @injuface_toys

13906 Francisquito Ave. Ste. C. Baldwin Park, CA 91706

MJ Electrical Services
License# 1079946

Miguel Chavez
Cell: (626)367-3821
Email: MJelectricservices@gmail.com



DONATIONS FOR THE SANTA CLOTHES PROJECT

Preparations are underway to coordinate this year's "Santa Clothes Program." The program provides over 400 underprivileged school children the opportunity to shop for a holiday outfit at the Baldwin Park Walmart. You can help make this a memorable season with an \$80 donation payable to the Baldwin Park Charitable Relief Foundation. You can mail or drop-off your donation at: Esther Snyder Community Center, 4100 Baldwin Park Boulevard.

DONACIONES PARA EL PROYECTO DE ROPA DE SANTA

Se están realizando preparativos para coordinar el programa "Ropa de Santa". El programa ofrece más de 400 estudiantes necesitados la oportunidad de comprar ropa para los días festivos en Walmart de Baldwin Park. Usted puede ayudar hacer de esta una memorable temporada con una donación de \$80, cheque a nombre de Baldwin Park Charitable Relief Foundation. Puede enviar por correo o dejar su donación en: Centro Comunitario Esther Snyder, 4100 Bulevar Baldwin Park. For more information/ Para más información: Sandra Leyva, (626) 813-5245, Ext. 312 or Sleyva@baldwinpark.com.

STREET SWEEPING SCHEDULE

Department of Public Works / Departamento de Obras Publicas
(626) 960-3993, Ext. 513 • vvalverde@baldwinpark.com

There will be NO Street Sweeping on the following holidays:

Thanksgiving - Monday, November 20 through Sunday, November 26
(Resume Monday, November 27, 2023)

Winter Break - Monday, December 18 - Sunday, December 31
New Years - Monday, January 1, 2024
(Resume Tuesday, January 2, 2024)

Martin Luther King Day - Monday, January 15, 2024



HORARIO DE LA BARREDORA DE CALLES

NO habrá Barrido de Calles en los siguientes días festivos:

Acción de Gracias - lunes, 20 de noviembre - domingo, 26 de noviembre
(Retomara el lunes, 27 de noviembre de 2023)

Vacaciones de invierno - lunes, 18 de diciembre - domingo, 31 de diciembre
Año Nuevo - lunes, 1 de enero de 2024
(Retomara el martes, 2 de enero de 2024)

Día de Martin Luther King - lunes, 15 de enero de 2024

CHRISTMAS TREE PICK UP

After the holiday season, the Department of Public Works would like to remind residents that Waste Management will pick up old Christmas trees at no cost on your regularly scheduled trash day two weeks following Christmas, through Friday, January 5th. However, please do not place tree earlier than your trash day.



Please assist us in keeping your curbside clean. Together, we can help each other create a cleaner environment. If you have any questions regarding the recycling of your tree and street sweeping please contact Vicky Valverde at (626) 960-3993, Ext. 513 or email vvalverde@baldwinpark.com.

RECOGER ÁRBOL DE NAVIDAD

Después de la temporada festivo, el Departamento de Obras Públicas desea recordar a los residentes que Waste Management recogerá árboles de Navidad viejos sin costo alguno en su día de recolección de basura programado regularmente, dos semanas después de Navidad, hasta el viernes, 5 de enero. Sin embargo, no coloque el árbol antes del día de recolección de basura.

Por favor ayúdenos a mantener limpia su acera. Juntos podemos ayudarnos mutuamente a crear un medio ambiente más limpio. Si tiene alguna pregunta sobre el reciclaje de su árbol y la barredora de calles, por favor contacte a Vicky Valverde al (626) 960-3993, Ext. 513 o correo electrónico vvalverde@baldwinpark.com.

BASIC CHILDCARE

Department of Recreation & Community Services
Departamento de Recreación y Servicios Comunitarios
(626) 813-5245, Ext. 332 • Childservices@baldwinpark.com

Registration: Esther Snyder Community Center, 4100 Baldwin Park Blvd.

Grades: Transitional Kinder-6th grade Days: M-F at the school site

Time of Service: 6 AM to start of school
School dismissal to 6 PM

Resident: \$65 per week Non-Resident: \$80 per week

Annual Registration Fee: \$20 per child



THANKSGIVING CAMP

Registration: Open, Esther Snyder Community Center

Camp Dates: 11/20-11/22 Ages: 4-12 Days: M-W Time: 6 AM to 6 PM

Resident: \$54 per week Non-Resident: \$60 per week

Annual Registration Fee: \$20 per child

WINTER CAMP

Registration: 11/13, Esther Snyder Community Center, 4100 Baldwin Park Blvd.

Camp Dates: 12/21-1/5 (closed 12/25 & 1/1) Ages: 4-12 Days: M-Fri

Time: 6 AM to 6 PM Resident: \$72 per week Non-Resident: \$80 per week

Annual Registration Fee: \$20 per child (Discount on Week 1 - Shorter Week)

CUIDADO DE NIÑOS BASIC

Inscripción: Centro Comunitario Esther Snyder, 4100 Baldwin Park Blvd.

Grados: Kinder de Transición-6to grado Días: L, Ma, Mi, J, y V en las escuelas

Horario: 6 AM al comenzar la escuela y desde la salida de la escuela hasta las 6 PM

Costo Semanal Residente: \$65 por niño Costo Semanal No-Residente: \$80 por niño

Cuota anual: \$20 por niño requerido

CAMPAMENTO DE ACCIÓN DE GRACIAS

Inscripción: Abierta, Centro Comunitario Esther Snyder

Fechas: 11/20-11/22 Edades: 4-12 Días: L-Mi

Horario de Servicio: 6 AM a 6 PM

Residente: \$54 No-Residente: \$60

Cuota de Inscripción Anual: \$20 por niño



CAMPAMENTO DE INVIERNO

Inscripción: 11/13, Centro Comunitario Esther Snyder, 4100 Bulevar Baldwin Park

Fechas: 12/21-1/5 Edades: 4-12 Días: L-Vi

Horario de Servicio: 6 AM a 6 PM

Residente: \$72 No-Residente: \$80

Cuota de Inscripción Anual: \$20 por niño



11/30 TREE LIGHTING / ILUMINACIÓN DEL ÁRBOL
CESAR E. CHAVEZ AMPHITHEATER 6 PM

12/2 HOLIDAY PARADE/DESFILE FESTIVO
BALDWIN PARK BLVD. 9:45 AM

12/2 WINTERFEST
MORGAN PARK 12 PM

12/9 BREAKFAST WITH SANTA
ESTHER SNYDER COMMUNITY CENTER 8 AM

12/9 HOLIDAY DANCE/BAILE FESTIVO
JULIA MCNEILL SENIOR CENTER 5:30 PM

*PRESALE TICKETS AVAILABLE AT THE JULIA MCNEILL SENIOR CENTER
*BOLETOS DE PREVENTA DISPONIBLES EN EL CENTRO JULIA MCNEILL

12/14 CHRISTMAS WITH THE COPS
NAVIDAD CON LOS POLICIAS
CITY HALL 6 PM

12/15 POSADA
CESAR E. CHAVEZ AMPHITHEATER 8 PM

12/16 HOLIDAY FOOD BASKETS/CANASTA FESTIVO
ESTHER SNYDER COMMUNITY CENTER 10 AM

*APPLICATIONS ARE AVAILABLE NOW, DUE BY THURSDAY, DECEMBER 7
*LAS SOLICITUDES ESTÁN DISPONIBLES AHORA, HASTA EL JUEVES, 7 DE DICIEMBRE

FOR MORE INFORMATION VISIT, WWW.BALDWINPARK.COM
PARA MAS INFORMACIÓN VISITE, WWW.BALDWINPARK.COM

MEASURE BALDWIN PARK (BP) PASSED, AND WE WANT TO HEAR FROM YOU!

Measure BP, a ¼ cent sales tax ballot measure, approved by Baldwin Park voters in November 2022 and is set to generate approximately \$6 million dollars per year. The Stakeholders Oversight Committee (SOC) is seeking input from City residents in prioritizing the investments to be funded by Measure BP. Please email your ideas to any of the SOC member below.

¡LA MEDIDA BALDWIN PARK (BP) FUE APROBADA Y QUEREMOS SABER DE USTED!

La Medida BP, es un impuesto sobre las ventas de ¼ de centavo, aprobada por votantes de Baldwin Park en noviembre de 2022 y generará aproximadamente \$6 millones de dólares por año. El Comité de Partes Interesadas (SOC, por sus siglas en inglés) está solicitando la opinión de los residentes de la Ciudad para priorizar las inversiones que financiará la Medida BP. Envíe sus ideas por correo electrónico a cualquiera miembro del SOC a:

Betsy Lara, Chair, socmember1@baldwinpark.com

Pastor Elmer Jackson, Vice-Chair, socmember2@baldwinpark.com

Jorge Hernandez, Member, socmember3@baldwinpark.com

Estela Mata-Carcamo, Member, socmember4@baldwinpark.com

Greg Orozco, Member, socmember5@baldwinpark.com

Sasha Rodriguez, Member, socmember6@baldwinpark.com

Nghiem Van Nguyen, Member, socmember7@baldwinpark.com

For additional information contact/Para obtener información adicional comuníquese con Shirley Quinones at (626) 960-4011, Ext. 466 or squinones@baldwinpark.com.